TYPENBLATT

T3130



Differenzdruckregler mit Volumenstrombegrenzung Typ 2465 (Typ 46-5) Differenzdruckregler mit Volumenstrombegrenzung Typ 2466 (Typ 46-6)

Regler ohne Hilfsenergie · Bauart 46



Anwendung

Differenzdruckbegrenzung und Volumenstrombegrenzung in Fernwärmeversorgungsanlagen mit indirektem Anschluss, ausgedehnten Rohrleitungssystemen und industriellen Anlagen.

Ventilen DN 15 bis 50 · PN 16/25 · für flüssige Medien bis 150 °C und gasförmige Medien bis 80 °C

Das Ventil schließt, wenn der Differenzdruck steigt. Der Volumenstrom wird begrenzt.

Die Regler bestehen aus einem Durchgangsventil mit einstellbarer Blende am Ventilgehäuse und einem Antrieb mit Stellmembran.

Besondere Merkmale

- Wartungsarme P-Regler ohne Hilfsenergie
- Bei der Montage ist nur eine Steuerleitung zu verlegen
- Geeignet für Wasser und andere flüssige oder gasförmige Medien, wenn diese keine Korrosion hervorrufen
- Einsitzventil mit druckentlastetem Kegel
- Für Fernwärmeanlagen nach DIN 4747-1 (Anforderungen der AGFW für Elemente in Hausstationen) besonders ge-
- Mit interner Überlastsicherung (Überströmer) im Antrieb

Ausführungen

Differenzdruckregler mit Volumenstrombegrenzung Bauart 46 Ventile DN 15 bis 50 mit Verschraubungen und Anschweißenden. Ventile DN 32, 40 und 50 auch mit Flanschgehäuse aus Sphäroguss.

- eingebaute Blende zur Einstellung der Volumenstrombe-
- zum Einbau in die Minusdruckleitung, z. B. in den Rück-
- Schließantrieb mit Anschluss des Minusdrucks über eine Bohrung im Kegel

Typ 46-5 (Bild 1) · Differenzdruckregler mit Volumenstrombegrenzung bestehend aus der Ventil-/Antriebskombination Typ 2465 · Differenzdruck-Sollwert $\Delta p = 0.2; 0.3; 0.4$ oder 0,5 bar fest eingestellt

Typ 46-6 (Bild 2) · Differenzdruckregler mit Volumenstrombegrenzung bestehend aus der Ventil-/Antriebskombination Typ 2466 · Differenzdruck-Sollwert Δp von 0,2 bis 4 bar einstellbar an einer Stellschraube · DN 15 bis 32, Sollwertbereich 0,2 bis 1 bar mit Sollwerteinstellung über Handsteller



stelltem Sollwert

rem Sollwert

Weitere Ausführungen

- DN 15 bis 50 mit Anschraubenden oder Anschraubflanschen
- Ausführung PN 25: mit Innenteilen aus FKM, z. B. für den Einsatz bei Mineralölen
- Sonder-K_{VS}-Wert bei DN 15

Wirkungsweise

Das Ventil wird in Pfeilrichtung durchströmt. Dabei beeinflussen die von der Blende (1.2) und dem Kegel (3) freigegebenen Flächen den Volumenstrom und den Differenzdruck Δp . Der Plusdruck der Anlage wird der unteren Membrankammer des Antriebs (6) zugeführt. Der Druck hinter der Blende (1.2) (nicht der Minusdruck der Anlage) wirkt über eine Bohrung im Kegel (3) von oben auf die Stellmembran (6.1). Der resultierende Differenzdruck wird an der Stellmembran in eine Stellkraft umgeformt. Diese Kraft verstellt den Kegel abhängig von der Kraft der Ventilfeder (5) oder der Sollwertfeder (8).

Beim Typ 46-5 bestimmen die im Ventil eingebauten Federn (5) den Sollwert. Beim Typ 46-6 kann der Sollwert am Sollwertsteller (10) eingestellt werden.

Mit der Blende (1.2) wird der maximale Durchfluss (Volumenstrombegrenzung) eingestellt. Der Durchflussquerschnitt des Ventils wird dabei so verändert, dass bei dem geforderten maximalen Volumenstrom Differenzdruck und Wirkdruck identisch sind

Eine Überlastsicherung (Überströmer, 16) im Antrieb schützt Sitz und Kegel bei außergewöhnlichen Betriebsbedingungen vor Überlastung und den daraus folgenden Schäden an der Armatur und der Anlage.

Tabelle 1: Technische Daten

Nennweite	DN	15	20	25	32 ¹⁾	40 ¹⁾	50 1)			
	Standard	2,5	6,3	8	12,5	16	20			
K _{VS} -Wert	Sonderausführung	0,4 · 1 · 4			_	_				
	Flanschventil		_		12,5	20	25			
VA7 1	Standard	0	,6	0,	55	0,5	0,45			
x _{FZ} -Wert	Flanschventil		_		0,45	0,45	0,4			
Nenndruck			PN 16/25		PN 25					
Max. zul. Diffe Ventil	renzdruck Δp am		10 2)/	16 bar						
Max. zul. Temp	peratur	bei Flüssigkeiten 130 °C ²1/150 °C · bei Luft und nicht brennbaren Gasen 80 °C								
Ansprechdruck des internen Über- strömers über dem eingestellten Dif- ferenzdruck		0,5 bar								
Konformität		CE								
Differenzdruck	-Sollwertbereiche									
Typ 46-6 · Soll- einstellbar	wert kontinuierlich	0,2 bis 1 bar · 0,5 bis 2 bar · 1 bis 4 bar								
Typ 46-5 · Soll	wert fest eingestellt	0,2 bar · 0,3 bar · 0,4 bar · 0,5 bar								

Zusätzliche Ausführung: Ventil mit Flanschgehäuse aus Sphäroguss

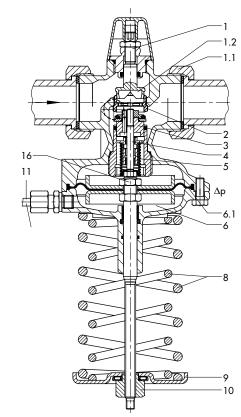
Tabelle 2: Werkstoffe · Werkstoff-Nr. nach DIN EN

Ventilgehäuse		Rotguss CC491K/CC499K (Rg 5) - Sphäroguss EN-GJS-400-18-LT 1)						
Deckel		Rotguss CC491K/CC499K (Rg 5)						
Sitz		Korrosionsfester Stahl 1.4305						
IZ I	PN 25	Entzinkungsfreies Messing mit EPDM-Weichdichtung						
Kegel	PN 16	Entzinkungsfreies Messing und Kunststoff mit EPDM-Weichdichtung						
Ventilfedern		Korrosionsfester Stahl 1.4310						
Blende		Entzinkungsfreies Messing						
Stellmembran		EPDM mit Gewebeeinlage						
Dichtringe		EPDM						

Zusätzliche Ausführung für DN 32, 40 und 50: Ventil mit Flanschgehäuse aus Sphäroguss

2 T 3130

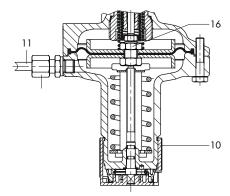
²⁾ Ausführung PN 16



16 11 Ap

Bild 3: Typ 46-5 · Differenzdruck-Sollwert fest eingestellt

Bild 4: Typ 46-6 · Differenzdruck-Sollwert einstellbar von 0,2 bis 4 bar



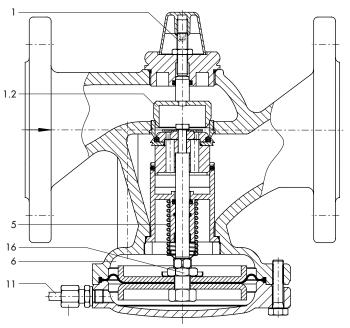


Bild 5: Typ 46-6 · Differenzdruck-Sollwerteinstellung mit Handsteller, DN 15 bis 32, Sollwertbereich 0,2 bis 1 bar

- 1 Einstellung Volumenstrombegrenzung mit Abdeckkappe
- 1.1 Überwurfmutter mit Dichtring und Anschweißende
- 1.2 Blende zur Einstellung der Volumenstrombegrenzung
- 2 Sitz
- 3 Kegel (druckentlastet)
- 4 Kegelstange
- 5 Ventilfeder

- 6 Antrieb
- 6.1 Stellmembran
- 8 Sollwertfeder
- 9 Federteller
- 10 Sollwerteinstellung für Differenzdruck
- 11 Steuerleitung für Plusdruck
- 16 interner Überströmer (Überlastsicherung)

Hinweis zu Bild 3 bis Bild 6: Die Steuerleitung ist in die Ansichtsebene gedreht.

T 3130 3

Tabelle 3: Volumenstrom-Sollwerte für Wasser in m³/h

$\Delta \mathbf{p}_{Soll}$		Δp_{Wirk}	DN		15				20	25	32 ¹⁾	40 1)	50 ¹⁾					
	$\Delta \mathbf{p}_{Anlage}$		K_{VS}		0,4	1	2,5	4	6,3	8	12,5	16/201)	20/25 1)					
			Ÿ	min	0,01	0,12	0,2	0,5	0,8	0,8	2	3	4					
0,2 bar	0,1 bar	0,1 bar	Ÿ	max	0,14	0,45	0,85	1,8	2,6	3,0	7,1	8,9	10,7					
0,5 bar 0,3 bar	0.21	oar 0,2 bar	0.01	0.01	h 0 2 h	2 h 0 2 h				0,2	0,65	1,2	2,5	3,6	4,2	10	12,5	15
	U,3 bar		V	ý max	-	-	-	1,32)	2,3 2)	3,5 ²⁾	5,8 ²⁾	9,1 ²⁾	14,12)					

Zusätzliche Ausführung: Ventil mit Flanschgehäuse aus Sphäroguss

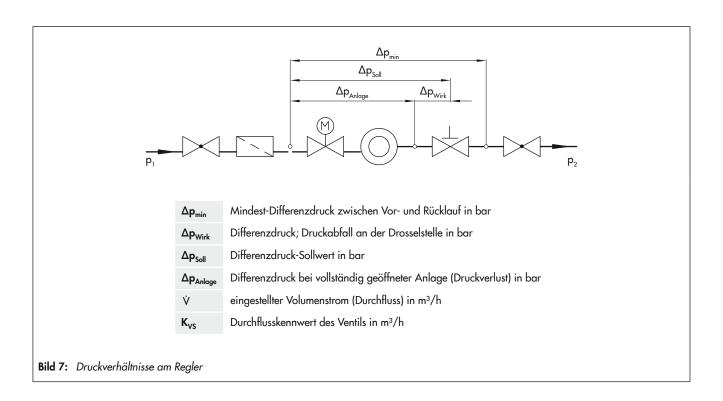
Differenzdruck am Ventil

Bei der Auswahl des Differenzdruck-Sollwerts bzw. -bereichs beachten: Der Differenzdruck-Sollwert Δp_{Soll} resultiert aus dem bekannten Druckabfall (Druckverlust) der vollständig geöffneten Anlage Δp_{Anlage} und dem Druckabfall an der Blende Δp_{Wirk} . Der Wirkdruck Δp_{Wirk} kann erfahrungsgemäß mit 0,2 bar angenommen werden. In Tabelle 3 sind die Volumenströme bei einem Wirkdruck von 0,1 bar und 0,2 bar angegeben.

$$\Delta p_{Soll} = \Delta p_{Anlage} + \Delta p_{Wirk}$$

Der mindestens erforderliche Differenzdruck Δp_{min} zwischen Vor- und Rücklauf errechnet sich aus:

$$\Delta p_{min} = \Delta p_{Soll} + \left(\frac{\dot{V}}{K_{VS}}\right)^2$$



4 T 3130

²⁾ Bei Überschreitung der angegebenen Volumenstromwerte ist auch bei kavitationsfreier Strömung mit einem steigenden Geräuschpegel zu rechnen (vgl. AGFW-Merkblatt FW 514 "Bestimmung des Schallpegels von Regelarmaturen")

Einbau

Einbau der Regler in waagerecht und senkrecht verlaufende Rohrleitungen.

Einbau von Reglern ab DN 32 nur in waagerecht verlaufende Leitungen. Der Antrieb zeigt nach unten.

Einbaubedingungen:

- Durchflussrichtung entsprechend dem Pfeil auf dem Gehäuse
- externe Steuerleitung seitlich oder oben an der Plusdruckleitung anschließen
- nach Möglichkeit vor dem Ventil,
 z. B. vor der Übergabestation, einen Schmutzfänger (z. B. Typ 1 NI von SAMSON) einbauen

Details vgl. ► EB 3130.



Bestelltext

Differenzdruckregler mit Volumenstrombegrenzung Typ 46-5/46-6

DN ...,

PN ...,

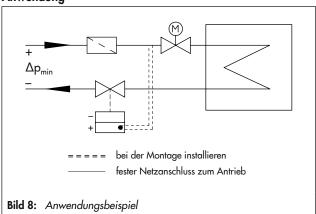
zulässige Temperatur ... °C,

K_{VS}-Wert ...,

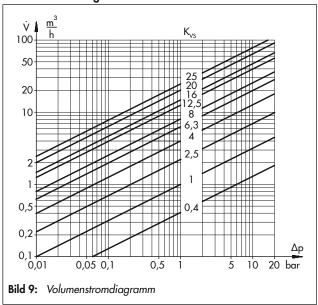
mit Anschweißenden, Anschraubenden, Flanschen oder als Flanschventil DN 32, 40 oder 50,

Differenzdruck-Sollwert bzw. -Sollwertbereich ... bar, evtl. Sonderausführung

Anwendung



Volumenstromdiagramm für Wasser



T 3130 5

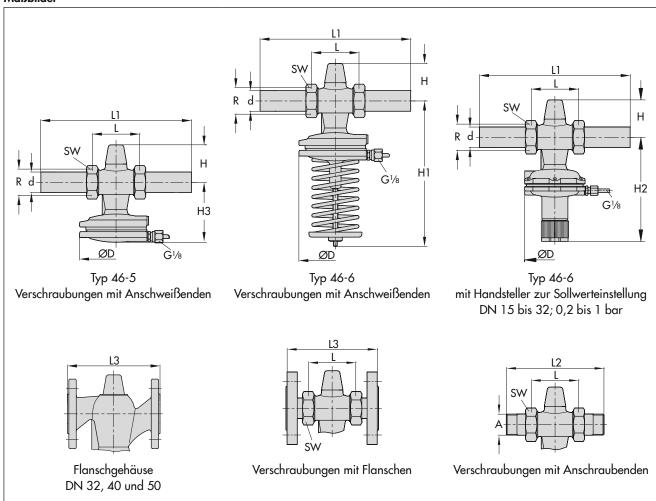


Tabelle 4: Maße in mm · Regler ohne Anschlussteile

Tabelle 4: Maixe in mm · Regier onne Anschlussfelle									
Nennweite DN	15 20		25	32 ¹⁾	40 ¹⁾	50 ¹⁾			
Anschluss R	G 3/4 G 1		G 11/4	G 1¾	G 2	G 21/2			
Rohr-Ød	21,3 26,8		32,7	42 48		60			
Schlüsselweite SW	30 36		46	59	65	82			
L	65	70	75	100	110	130			
Н		65		85					
H1		230		250	380				
H2		160		180	_				
H3	85			105	140				
ØD	116				160				

Zusätzliche Ausführung: Ventil mit Flanschgehäuse

Die Abmessungen und Gewichte der Regelarmaturen mit Flanschgehäuse (DN 32, 40 und 50) entsprechen den Armaturen mit angeschraubten Flanschen.

Tabelle 5: Maße in mm und Gewichte in kg · inklusive Anschlussteile

Nennw	eite DN	15	20	25	32	40	50	
mit Ans	chweißende	en						
L1		210	234	244	268	294	330	
Ge-	Тур 46-5	1,6	1,7	1,8	3	5,5	6	
wicht	Тур 46-6	2,0	2,1	2,2	3,2	10	10,5	
mit Anschraubenden								
L2		129	144	159	180	196	228	
Außeng	jewinde A	G ½	G 3/4	G 1	G 11/4	G 1½	G 2	
Ge-	Тур 46-5	1,6	1,7	1,8	3	5,5	6	
wicht	Тур 46-6	2,0	2,1	2,2	3,2	10	10,5	
mit Flanschen 1) 2) oder mit Flanschgehäuse (DN 32 bis 50)								
L3		130	150	160	180	200	230	
Ge-	Тур 46-5	3,0	3,7	4,3	6,2	9,5	11	
wicht	Тур 46-6	3,4	4,1	4,7	6,4	14	15,5	
1\ D\ 1.1								

¹⁾ PN 16/25

²⁾ Bei Ventilen in DN 40 und 50 sind die Flansche bereits montiert.